

# SUMÁRIO

## Actas do II Simpósio Internacional de História e Civilização da Vinha e do Vinho «A Vinha e o vinho na cultura da Europa»

### Sessão de homenagem a François Guichard

François Guichard **7**  
Luís A. de Oliveira Ramos

Lettre à l'ami disparu **13**  
Philippe Roudié

### A vinha e o vinho na literatura

Las palabras del vino en la Edad Media **17**  
Antonio Álvarez Tejedor

Léxico español de útiles del vino **39**  
Hermógenes Perdigüero

### A vinha, o vinho e os mitos fundadores da civilização europeia

Los vinos de la comedia griega **49**  
María José García Soler

Gli impianti de vinificazione negli insediamenti rurali della *Venetia* centrale **65**  
Maria Stella Busana

### Imagens e representações em torno do vinho

La imagen del vino: vicio y virtud **87**  
Alberto Ramos Santana

Representações do vinho e sociabilidades contextualizadas **101**  
Dulce Maria da Graça Magalhães

Os territórios do vinho na Galiza. Contribuição à Geografia cultural do vinhedo e do vinho **113**  
Xosé M. Santos

### Arquitecturas associadas à vinha e ao vinho

Cellars in town and countryside. Wine storage architecture and the social relations  
of production in East Central Europe **125**  
Erich Landsteiner

From the grape to the vat: traditional buildings and installations for the production  
and storage of wine in Cyprus (18<sup>th</sup>-20<sup>th</sup> century) **135**  
Euphrosyne Rizopoulou Egoumenidou

O Alto Douro Vinhateiro, uma paisagem cultural, evolutiva e viva **143**  
Fernando Bianchi de Aguiar

## **A vinha e o vinho nas artes plásticas**

- O vinho Madeira. Valorização e importância económica e social através dos testemunhos da literatura e arte **155**  
Alberto Vieira

## **O vinho na religiosidade e na festa**

- Um senhor vinho para Vinho do Senhor. O fabrico e a comercialização dos Vinhos de Missa **175**  
Geraldo J. A. Coelho Dias

- El vino en la religión y en la fiesta **185**  
José Luis Lejonagoitia

## **Vinhas e vinhos da Europa e do Mundo: inovação, difusão, aculturação e confronto cultural**

- Adapting to international markets: Sherry, 1820-1900 **207**  
James Simpson

- Tabernas y viajeros en el siglo XIX **223**  
Diana Repeto García ■ Gonzalo Butrón Prida

- Estratégias de sucessão no negócio do Vinho do Porto **233**  
Henrique Gomes de Araújo

- Breve história dos viticultores engarrafadores e da Associação dos Viticultores Engarrafadores dos Vinhos do Porto e Douro (AVEPOD) **243**  
Luís Roseira

- Investigación de la historia de la vid «Riesling rojo» en la región Saale-Unstrut y las posibilidades de desarrollo de una variedad nueva a través de la selección por clonación **249**  
Klaus Epperlein ■ Manuela Matthes

- Vin, mondialisation et civilisation en Chine **255**  
Guillaume Giroir

- Colonización y viticultura. El caso de las Canarias, 1350-1550 **285**  
Antonio M. Macías Hernandez

- Manipulações e fraudes na produção e venda do vinho na época romana **297**  
Giulia Baratta

## **O enoturismo**

- Ethnographie et muséographie de la vigne et du vin, en France et en Europe. Bilan et perspectives **313**  
Claude Royer

## **Etnografia do vinho**

- Ranhados – uma aldeia duriense tradicionalmente ligado ao vinho **327**  
Sandra Raquel Rodrigues ■ Maria José Ferreira dos Santos ■ Pedro Brochado de Almeida